

**LYSISTRATA** - Ein Plädoyer gegen den Krieg: Die Frauen aus Athen und Sparta entwickeln einen Plan, wie der zwanzig Jahre dauernde Krieg beendet werden kann. Sie streiken und verweigern sich ihren Männern so lange, bis diese Frieden schaffen.
















### Frauen, verweigert euch!

Das Stück spielt 411 v. Chr. in Athen, in der Nähe der Akropolis zu einer Zeit, da der Krieg gegen Sparta schon zwanzig Jahre im Gang ist. Lysistrata - ihr Name lässt sich mit „Heerauflöserin“ übersetzen - trifft sich mit Lampito, einer Frau aus Sparta. Die beiden beschließen, Frauen aus allen Stadtstaaten Griechenlands zusammenzurufen, um durch die einzig effektive Maßnahme, die ihnen zur Verfügung steht, dem Krieg ein Ende zu bereiten: Sie werden sich ihren Männern so lange verweigern, bis endlich Frieden ist.

### DANKE FÜR DIE UNTERSTÜTZUNG:

Oberschulzentrum Mals - Marktgemeinde Latsch - Fraktionsverwaltung Goldrain, dem Genusshotel Goldene Rose Schlanders und dem Theaterverein Schlanders.

Wir danken auch allen Vinschger Bühnen, die uns zur Seite stehen.

 <p>AUTONOME PROVINZ BOZEN SÜDTIROL</p>  <p>PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO ALTO ADIGE</p> <p>Deutsche Kultur</p>	 <p>MARKTGEMEINDE SCHLANDERS MARKETING</p>  <p>COMUNE DI SILANDRO MARKETING</p>	 <p>KULTURHAUS KARL SCHÖNHERR</p>
 <p><b>Raiffeisen</b> Meine Bank</p>	 <p>BEZIRKSGEMEINSCHAFT VINSCHGAU COMUNITÀ COMPRESORIALE VAL VENOSTA</p>	 <p>siebdruckwielander Werbetchnik - Drucksachen - Textildruck</p>
 <p><b>IDEA</b> WERBETECHNIK</p>	 <p>www.ortlergel.com - info@ortlergel.com   T. 0039 018 232 <b>ORTLERGEL</b> BAR ALPHEI MAXI TEAM TEAM BOCK</p>	 <p>Stahlbau   Spenglerei   Kranverleih <b>stahlbau</b> PEDROSS LATSCH</p>
 <p><b>PLAGG</b> Obst - Gemüse - Blumen - Weine G.-Verdross-Str.49 - Mals - Tel. 0473 831 155 - Fax 830 255</p>	 <p><b>WEITHALER</b></p>	 <p>FOTO STIBELE fotos - shootings - souvenirs &amp; more</p>
		 <p>SÜDTIROLER THEATER VERBAND</p>

Grafik & Druck: IDEA WERBETECHNIK, Naturns



# THEATER



Aubrey Beardsley

# LYSISTRATA

Eine antike Komödie  
nach Aristophanes - Regie: Christoph Brück

# LYSISTRATA

Kulturhaus Karl Schönherr Schlanders

**PREMIERE: Freitag, 24.05.2019 20.00 Uhr**

Weitere Aufführungen:

Sonntag	26.05.2019	17.00 Uhr
Dienstag	28.05.2019	20.00 Uhr
Donnerstag	30.05.2019	20.00 Uhr
Freitag	31.05.2019	20.00 Uhr
Sonntag	02.06.2019	17.00 Uhr
Dienstag	04.06.2019	20.00 Uhr
Donnerstag	06.06.2019	20.00 Uhr
Freitag	07.06.2019	20.00 Uhr
Samstag	08.06.2019	20.00 Uhr

**EINFÜHRUNG INS STÜCK 45 Min. vor Beginn der Aufführung**

Eintritt: 18,00 €

KARTENRESERVIERUNG:

**Tel. 3489840660 täglich von  
11.00 - 13.00 Uhr | 17.00 -20.00 Uhr  
oder ganztags per WhatsApp**

# DAS ENSEMBLE

Der Vinschgau spielt gemeinsam Theater.



Barbara Stocker  
MYRRINE

Valeria Trafoier  
HIMENA

Julia Pedross  
LYSISTRATA

Ruth Kofler  
LAMPITO

Birgit Weissenegger  
KALONIKE

Hans Peter Plagg  
RATSMITGLIED



Judith Peschel  
VASILIKI

Helga Santer  
SOFIA

Irene Bernhart  
CHORFÜHRERIN

Petra Pedross  
ELENI

Heike Schönthaler  
ANGELIKI

Fritz Wielander  
MUSIK

CHOR DER ALTEN FRAUEN



Konrad Lechthaler  
DRAKES  
SPARTANER

Christian Telsler  
CHRISTOS  
SPARTANER

Markus Gamper  
CHORFÜHRER  
KINESIAS

Karl Fleischmann  
PHAIDIRAS  
ATHENER

Fabian Pircher  
PHILURGUS  
SPARTANER

CHOR DER GREISE

# REGIE

Regie führt der in München wohnhafte Regisseur Christoph Brück. „Lysistrata“ ist nach „Don Quijote“, „Der Kaukasische Kreidekreis“ und „Wie im Himmel“, die vierte Produktion mit den Vinschger Amateuren.



Christoph Brück  
REGIE

Barbara Klotz  
REGIEASSISTENZ

# HINTER DER BÜHNE:

Musikalische Unterstützung:	Thoma Ernst
Bühnenbau:	Karl Fleischmann, Hannes Rainalter, Karlheinz Seyfert, Günther Wieser
Kostüme:	Renate Pichler, Lore Stecher, Elisabeth Warger
Licht & Ton:	Mainrad Angerer, Mathias Gemassmer, Christoph Fleischmann, Paul Viertler, Jonas Tröger
Maske & Frisuren:	Johanna Notte, Wally Mitterer, Miriam Bernhart, Beatrix Tschenett, Ujoy Latsch
Programmheft:	Idea Werbetechnik
Inhalte & Texte:	Markus Gamper, Barbara Stocker, Petra Pedross, Aubrey Beardsley
Foto Aufführung:	Ernst Bayer
Finanzen:	Hans Peter Plagg
Reservierung & Abendkasse:	Susi Lechthaler
Gesamtleitung:	Konrad Lechthaler